



SCHWEIZ
SUISSE
SVIZZERA
SVIZZRA



Conservatoire
de musique
neuchâtelois

Différentes facettes de la musique pour cordes

Streichermusik in verschiedenen Facetten

Séminaire / Seminar ESTA Schweiz – Suisse en partenariat avec le Conservatoire
Neuchâtelois

Samedi 21 septembre 2019
Samstag, 21. September 2019

10h00 – 16h30

Lieu du cours : Conservatoire Neuchâtelois, Espace de l'Europe 21,
Kursort : Auditorium 1, 2000 Neuchâtel

à 4 minutes à pied à l'est de la gare CFF
zu Fuss 4 Min. vom Bahnhof SBB

Délai d'inscription/Anmeldeschluss: **8 septembre/8. September 2019**

ESTA Schweiz, Sekretariat, Esther Büeler, Steinerstrasse 27, 6416 Steinerberg,
Tel: +41(0)41 832 20 63
e-mail: esta-sekretariat@gmx.ch
www.esta-suisse.ch

ESTA Schweiz - Suisse en partenariat avec le Conservatoire Neuchâtelois a le plaisir de vous inviter à sa prochaine conférence. Le but de l'ESTA est de proposer des formations continues et de favoriser le contact et l'échange entre les professeurs d'instruments à cordes des Ecoles de Musique et des Hautes Ecoles de musique de Suisse.

Lors de la rencontre les sujets suivants seront abordés :

- Histoire, intérêt et utilité des **Etudes pour instruments à cordes frottées**.
L'importance des études traditionnelles pour le développement technique et musical des jeunes musiciens à tout niveau.
 - Conférencière : **Monika Urbaniak**, Professorin an der Hochschule der Künste HKB, Bern
 - Langue : **allemand** (traduction en français sur demande)
 - *Les professeurs du Conservatoire Neuchâtelois sont invités à proposer une/un ou plusieurs de leurs élèves qui souhaiteraient présenter une étude de leurs choix lors de la conférence.*
- **Initiation à l'improvisation jazz sur cordes frottées / Einstieg in die Jazzimprovisation auf Streichinstrumenten** : application de la théorie du jazz dans le domaine de l'enseignement individuel et de groupe des instruments à cordes frottées.
 - Conférencière : **Vanessa Loerkens**, professeur de violon jazz et musique irlandaise au Conservatoire Neuchâtelois
 - Langue : **français** (Übersetzung auf Deutsch auf Wunsch)
 - *Les élèves d'un instrument à cordes de tout niveau du Conservatoire Neuchâtelois sont invités à participer à cet atelier. Le nombre d'élèves qui pourront être intégrés dans l'atelier sera à convenir avec la professeur Vanessa Loerkens.*
- Présentation du groupe « **Mittelalter-Spiellüt** ». Un ensemble qui se propose de redécouvrir des thèmes du Moyen-âge et de la renaissance d'après un travail de recherche sur des mélodies de toute Europe.
 - Conférenciers : **Jeanine Frey (-Gloor)** et **Jonathan Frey**
 - Langue : **allemand** (traduction en français sur demande)
- **Le déchiffrement pour tous / Blattlesen für alle : Pourquoi et comment ? / Weshalb und wie?**
 - Conférencier : **Louis Pantillon**, professeur de violon au Conservatoire Neuchâtelois, professeur de didactique instrumentale à la Haute Ecole de musique de Genève, site de Neuchâtel
 - Langue : **français** (Übersetzung auf Deutsch auf Wunsch)
 - *Les élèves d'un instrument à cordes du Conservatoire Neuchâtelois sont invités à participer à cet atelier. Le nombre d'élèves qui pourront être intégrés dans l'atelier sera à convenir avec le professeur Louis Pantillon.*

Prix du séminaire/Preise des Seminars

Membre ESTA/Mitglied ESTA	CHF 100.-
Membre ESTA étudiant(e)/ESTA Mitglied studierend **	CHF 30.-
Non-membre/Nichtmitglied *	CHF 160.-
Non-membre/Nichtmitglied * étudiant(e)/studierend **	CHF 60.-
Professeur/Lehrkraft au Conservatoire Neuchâtelois	conditions privilégiées

*La cotisation annuelle pour 2019 est incluse dans le prix du séminaire. Veuillez cocher sur l'inscription.
*Mit diesem Beitrag sind Sie für das laufende Kalenderjahr als ordentliches Mitglied, resp. studierendes Mitglied eingetragen, sofern Sie das wünschen (bitte auf der Anmeldung vermerken).

**Les étudiants sont priés de fournir une copie de la carte d'étudiant afin de profiter du prix d'étudiants.
**Studierende sind gebeten, der Anmeldung eine Studienausweiskopie beizulegen, damit nicht der volle Betrag in Rechnung gestellt wird.

En l'absence du séminaire sans préavis, les frais du cours ne seront pas remboursés.
Kursteilnehmer, die ohne Abmeldung dem Kurs fernbleiben, bezahlen die volle Kursgebühr.

Plan de la journée/Zeitplan

10h00 – 11h45	Monika Urbaniak
11h45 – 13h00	Vanessa Loerkens
13h00 – 14h00	Pause de repas/Mittagspause
14h00 – 15h15	«Mittelalter-Spiellüt», Jeanine et Jonathan Frey
15h15 – 16h30	Louis Pantillon

✂-----✂

Inscription/Anmeldung: Différentes facettes de la musique pour cordes / Streichermusik in verschiedenen Facetten, Neuchâtel, 21 septembre / 21. September 2019

Nom, prénom/Name, Vorname _____
Adresse/Adresse _____
NPA, localité/PLZ/Ort _____
Téléphone/Telefon, Mobile _____
E-mail _____
Instrument/Instrument _____

- Membre ESTA/ESTA-Mitglied CHF 100.-
- membre ESTA étudiant(e)/ESTA-Mitglied studierend * CHF 30.-
- Non-membre/Nichtmitglied/ CHF 160.-
- Non-membre étudiant(e)/Nichtmitglied studierend * CHF 60.-
- Professeur/Lehrkraft Conservatoire Neuchâtelois conditions privilégiées, renseignements au secrétariat de l'ESTA Suisse

- Je souhaite devenir membre de l'ESTA Suisse / Ich möchte Mitglied der ESTA werden:
La cotisation annuelle pour 2019 (CHF 95.- membre ordinaire, CHF 45.- étudiant(e)) est incluse dans le prix du séminaire CHF 160.-/CHF 60.-.
Der Jahresbeitrag für 2019 (CHF 95.- Einzelmitglied, CHF 45.- Studierende) ist im Kursgeld von CHF 160.-, resp. CHF 60.- inbegriffen.

*Veuillez joindre une copie de la carte d'étudiant s.v.p. / *Kopie des Studentenausweises beilegen bitte.

Délai d'inscription/Anmeldeschluss: 8 septembre/8. September 2019

ESTA Schweiz, Sekretariat, Esther Büeler, Steinerstr. 27, 6416 Steinerberg, Tel: +41(0)41 832 20 63,
e-mail: esta-sekretariat@gmx.ch, www.esta-suisse.ch